GALERIA DRAMÁTICA MALAGUEÑA.

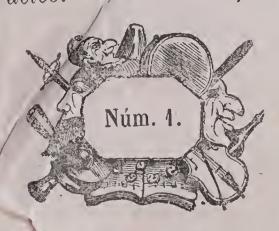
HONRADO Y CRIMINAL A UN TIEMPO,

COMEDIA ORIGINAL EN VERSO,

POR

D. PABLO DEL PINO Y MORA.

3 actos.-1 actriz.-11 actores.



Precio 8 rs.

MÁLAGA 1854.

La ilustracion Española, Calle nueva, núm. 61.

THE RESIDENCE PROPERTY OF THE LINE

- 114 - 0 0 0

•

2

Later St. C. S.

Management of the second secon

GALERÍA DRAMÁTICA MALAGUEÑA.

HONRADO Y CRIMINAL A UN TIEMPO.

Comedia original en verso

POR

D. PABLO DEL PINO Y MORA.

depresentada con general aplauso en el Teatro de la Comedia,

INSTITUTO ESPAÑOL.



Núm. 4.

Precio 8 rs.

AGOSTO 1854.

Málaga: La Ilustracion Española, calle nueva núm. 61.

Aprobada por la Junta de Censura de los Teatros del reino el 1.º de Julio de 1850.

Mary or all a visit and the second transfer

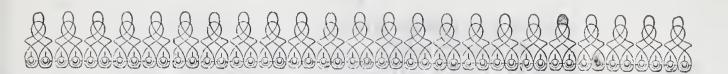
Esta comedia es propiedad de D. José Garcia Taboadela; quien llamará ante la ley al que la reimprima ó represente en algun teatro del reino, ó en alguna Sociedad de las formadas por acciones, suscriciones ó cualquiera otra contribucion pecuniaria, sea cual fuere su denominacion, con arreglo á lo prevenido en las Reales órdenes de 5 de Mayo de 1837, 8 de Abril de 1839 y 4 de Mayo de 1844, relativas á las propiedades de las obras dramáticas.

Imprenta de D. Francisco Gil de Montes, calle de Cinteria núm. 3.

PERSONAS.

ACTORES.

Ros	a.		•	•	•	•				,	٠	Sra.	Hernandez.
Jos	é Morac	her	a.	•		•		•	•		•	Sr.	Dardalla.
	Marque											((Pardiñas.
	Antônio											((Oltra.
El	Moreno).			•			•				((Pardo.
Rev	vienta.								•				Alisedo.
El	Tio And	ton.										((Guerrero.
Un	Sacerdo	ote.											Medel.
Un	Carcel	ero.										«	Argüelles.
Un	Criado												Sapera.
	Cabo												Esteve.
	nuel, (7		\tilde{n}_{Ω}	,	•	•	•	•	•	•	•	((2300 (0.
II_n	Oficial	$d\rho$	int	ont	eri	a.	•	•	•	•	•	«	•
Oty												((
	dados.	•	•	•	•	•		•	•	•	•	((



ACTO PRIMERO.

Casa pobre: puerta de entrada al fondo; hogar con chimenea en el primer término de la izquierda, y en el tercero una escalera con puerta por la que figura subirse á las habitaciones altas: los dos primeros escalones de esta, saldrán á la parte de afuera de la puerta: á la derecha y frente del hogar una ventana. Es de noche, y estará alumbrada la escena por la luz de un candil colgado en la campana de la chimenea, sobre la cual habrá atravesada una escopeta sujeta por dos clavos.

Escena I.

José Morachera, Rosa y Manuel sentados al hogar: Manuel con la cabeza recostada en el regazo de su madre, aparece durmiendo. Rosa, abrazada á su hijo y con la cabeza inclinada, duerme tambien.

José. Rosa. José. Rosa, Rosa. (llamándola.)
(levantando la cabeza.) ¿Qué, José?
Muger, á ese niño yama,
y con ér vete á la cama.
¿Vienes tú?

Rosa. José.

Despues me iré. Tu estás así, con trabajo, y er niño estará arresío;

porque jase mucho frio en este aposento bajo. Pero tu, ¿vas á salí? Rosa. No sargo esta nohe mas. José. (Con alegria.) ¿De veras? ¿ya no te vas? Rosa. A dormir voy desde aquí. José. Rosa. Lo mismo me prometites anoche, y despues tu amigo vino y te yevó consigo, y hasta er dia no vinites. Ay José! por compasion; huve de ese hombre marvao, que ese tá presipitao y va á ser tu perdision. No te fies de sus engaños; que es un amigo traidor: un infame jugaor causa de toos nuestros daños. ¡Siempre ese antojo contigo! José. Muger, la has tomao con er, y como un amigo fier se porta ese hombre conmigo. Por mi tan solo es causá la esgracia que mos acosa: por mí solamente, Rosa; no hay á naide que culpá. No, que ese hombre.... Rosa. (Interrumpiéndola.) Te ruego. José. (Siguiendo con calor.) Tu desgracia prinsipió: ROSA. ese, sí, te alusinó y te metió por er juego. Ese visio, que mardigo, naide en ti pudo notar hasta que en hora fatar de ese vir te hisiste amigo. Repito que en ese punto José. naide me pudo engañá: lo hise por mi voluntá; con que deja ya ese asunto. (Con tristeza.) (¡Ay Jesús! yo le diria ROSA.

José.

Rosa.

Josè.

la traision que le está hasiendo; pero no, porque estoy viendo que entonces se perdería). En fin, con ese angelito retirate ya á dormí, y no me dés que sentí recordando mi delito. No, esposo, por nuestro amor tos tus pesares orvida, si no quieres que mi vida la concluya mi dolor. En viéndote yo gustoso poco importa lo perdío; que à naide, esposo querío, esampara er Dios piadoso. ¿Cómo gustoso he de estar cuando te he jecho infelí? Yo que quisiera por tí en toito er mundo reinar, para haserte mir palásios toitos de plata y oro, y tuvieras mas tesoro de diamantes y topasios que hojas tiene un olivar, vivientes hay en el suelo, estrevas en ese cielo y granos de arena er mar; y que tuvieras donseyas, y multitud de criaos, coches, jardines sembraos de toas la flores mas beyas; y perfumes, y pomás; trajes que tanto valieran, que sus telas se pudieran tejer para tí na más. Y que comieras... ¡Josú! cachos de gloria endursao y to lo tuvieas sobrao... que mas te mereses tú. Y que pudiera tener

ayos mi niño á montones, y treinta mir Salomones pa que le dieran saber. Y en fin... que se yo!... to aqueyo que se puede imaginá.... Y en lugar de esto, apurá verte... y ser la causa de eyo! ¿Cómo quieres, Rosa mia, que no me encuentre apenao, agurrío, desesperao, y aborresiendo la via? ¿Tú la vida aborreser? entonses ódias la mia; porque, sin tu compañía, vivir no puedo.

ROSA.

vivir no puedo.

José.

Muger, no le des ese consuelo á quien tan ingrato ha sío: tú mereses por mario un angel der quinto sielo. Vete á dormi sosegá: retirate por Dios, Rosa, que al verte tan generosa tengo el alma traspasá.

ROSA.

Sí, ya me voy, caro esposo: sosiégate por Jesú; sino estás tranquilo tú, tampoco tengo reposo. (Levantando á Manuel). Manuel, dispierta,

MANUEL.

(Despues de una pausa y adormecido). ¿Qué es eso?

ROSA. MANUEL. Josè.

Que te voy á desnuar. ¿Y papá, se vá á acostar?

Ší, pronto iré; dame un beso. (Besa al niño: Rosa le dá la mano y se lo lleva por la escalera).

Escena II.

José Morachera. Se levanta y queda unos momentos mirando or donde se han marchado Rosa y su hijo, con la mayor mencolía.

¡Probesiya! ¡cuánto estima à este su indino marío! ¡Ay!!... mi pena le lastima, y en una espantosa sima de miserias la he sumío. Cuán bueno es su corazon! ¡Siente lo que yo me aflijo! tiene de mí compasion, y er bien estar con traision le he robao á eya y su hijo. Aborréseme, muger; que no es digno de tu amor quien no te supo querer, ni cumplir con su deber, v ta cubierto é dolor. Déjame que atormentao por mis penas, de tu vista me retire avergonsao, v muera desesperao en onde naide me asista. Sí, sí, me retiraré: no debo estar á tu lao: la via me arrancaré v vengá te dejaré der daño que te he causao. ¡La muerte! solo la muerte es la que puede acabar este sentimiento juerte, que aquí mi mardita suerte (La mano en el pecho). ha conseguío gravar. (Reflecsivo). ¿Qué piensas, padre cruel? reflesiona lo que dises.

¡Y mi hijo! ¡mi hijo Manael! ¿separarme de eya y del dejandolos infelises? ¡Oh! no, no... debo vivir y trabajar, hijo mio, sin descanso, hasta salir de esta miseria y reunir lo que yo te he despendio. Debo con mucho cuidao darte buena educasion para que seas estimao cual lo es tó el hombre honrao que ódia la depravasion. Este es de un padre el deber, y con ér debo cumplir... (Suena un tiro en la calle). ¡Un tiro! ¿que podrá ser? Por la reja voy a ver.. (La abre y escucha). Me parece que es reñir... (en la calle). ¡Cobardes! ¿Tres contra mi?

Voz.

IY uno se queja! Josè.

Voz. Bergantes!

Yo no debo estar aqui Josè. tranquilo, mientras ahí se matan mis semejantes.

Toma la escopeta y sale. Queda la escena sola por unos momentos: despues aparece el Marqués con José: este trac la capa del primero, y un sombrero con el ala desdoblada.

Escena III.

El Marqués, José Morachera.

Señorito, ¿ha conosío JOSÉ.

à alguno de esos marvaos,

que vi con usté liaos y cobardes han corrío?

A ninguno conocí: MARQUÉS.

los tunos me sorprendieron: dos juntos, á mí salieron,

y al momento que los ví dejé la capota a un lado, hácia atrás me separé, un tiro les disparé, pero á ninguno le he dado, porque otro tuno, de un salto por detrás de mi llegó, el brazo me levantó y el tiro salió por alto. Al punto, con los cuchillos los tres sobre mi se echaron; en el suelo me treparon y atarme querian los pillos. Pero al momento que os vieron vuestro nombre pronunciaron, libre todos me dejaron
y los cobardes huyeron.
¡Temieron vuestro valor!
¿Cómo os podré yo pagar
este favor singular;
oh valiente salvador? No es favor: que en el instante cumpliendo con un deber, el hombre á de socorrer á cuarquiera semejante que en peligro considera. Pues el hombre ca un hermano no le tiende así la mano, es mas malo que una fiera. Si os hubiera yo encontrao riñendo solo con uno, sin inclinarme á ninguno os hubiera separao. Pero al ver con vos metios tres cobardes (sin disputa)
que tal acsion se ejecuta
por cobardes y bandíos, obré como hubiera obrao tò hombre de buen corazon: acui sin detension

José.

ar que vi desamparao. Y así, os repito, señor, que na me debeis à mí; pues solamente cumplí cual debe un hombre de honor: Bien has dicho, sí, de honor: Marqués. nada valen los blasones, si el hombre con sus acciones no se hace merecedor al afecto de su hermano: y todo el vil poderoso que oprime al menesteroso, es mas que noble, tirano. Hijo soy yo de un marqués; pero igual me considero al infeliz jornalero que hombre de bien miro que es. Pues es mas grande v glorioso el título de hombre honrado, que todo el blason pemposo que la sociedad ha creado. ¿Marqués dijo usté que era? Josè. pues vale usté un potosí: si tos pensasen así que feliz er mundo juera! Es verdá esto que digo? En fin, ya que me ha salvado, Maroués. infórmeme de su estado; que quiero ser vuestro amigo. No lo quiera usté saber. (Con tristeza). José. Si, si: no puedo pensarme MARQUÉS. que el que acaba de salvarme un criminal pueda ser. Hable usted sin cortedad. Pues soy un hombre... perdío José. abandonao... corrompío... Marquès. O!... no puede ser verdad. Pues mi via le contaré José. supuesto que á eyo me obliga... me da vergüensa...

Marqués. Josè. No; diga.

Bueno: le complaseré. Mi nombre, ya se lo dijo la jente que sa escapao. Si, ya lo oí.

Marquès. José.

Soy casao, y tengo, señor, un hijo. Fí en un tiempo jarriero; mas mi muger hereó cuando su padre murió un cortijo y tó su apero. La recua entonses dejé, y me jise labraó. ¡La esgrasia me persiguió!... malos años disfruté! En uno de eyos, señó, murió casi tó er ganao; me queé muy atrasao, y esto... jay! me esesperó. Aunque me fué algo sensible, er cortijo lo vendi, compré una casa y abrí una tienda é comestible. Con ella bien lo pasaba; pero, me dí por jugar.... er fondo y lo que dejaba.

Por conseios de un arriva Por consejos de un amigo fui y un cabayo compré y ar contrabando me eché. Siempre la esgrasia conmigo! Al primer viage que dí una partia salió, y, viéndome cercao yo corté la carga y juí. De otro modo no escapaba. Esto mas me esesperó, seguí er vicio con furó, y perdí lo que queaba. Ahora solo me ha queao...

i tristesa! i esesperasion! no soy dino é compasion pues mi mar yo lo he causao. Pero por mí no me aflijo: ay!... lo que oprime mi pecho, es, que infelises he jecho á mi esposa y á mi hijo. ¡Mi esposa, señor, mi esposa que es de virtú un modelo! yo he causao su desconsuelo, y me mira cariñosa. Oh! corason generoso! Cumple así con su deber. Toda virtuosa muger disculpar debe á su esposo. Y así, compañera fiel, en medio de la desgrasia, debe con gran eficacia ser consoladora de él. Eya y mi amigo, señor, son los que van aliviando las penas que estoy pasando. Y ese amigo, ¿es jugador? Me hase tambien compañía... y si no tengo dinero, er me ofrese... mas no quiero... No es buen amigo á fé mia. Señor, ¿por qué? Si lo fuera, le hubiera à usted aconsejado que el vicio hubiera dejado, y en el no le introdugera.

Marqués. Josè.

MARQUÈS.

M ARQUÉS.

Jose.

Jose.

José.

Josè.

MARQUÈS.

A esto me vá á contestar: ¿ Muchas veces no le ha instado,

y de su hogar le ha sacado para llevarle á jugar? (Con timidez.) Sí señor.

¿Y desde cuando MARQUÉS.

ese hombre su amigo es? Lo trato desde una ves

que me lo encontré casando.

Despues fué à la tienda mia;
por un traguiyo mandamos,
juntos luego nos marchamos
y... jugué en su compañia.

Así siguió frecuentando
mi casa, de noche y dia...
Hasta que usted le seguia
á donde estaban jugando.

Confieso que es la verdá:
muchas veses le he seguio;

Marqués.

José.

MARQUÉS.

pero, señor, siempre ha sío
de mi propia voluntá.
Tal piensa usted, pobrecillo;
mas un hombre asi induce
y con cautela introduce,
en el vicio á otro sencillo.
Con razon imaginé
que era un hombre corrompido;
y la mayor causa ha sido
de verse usted cual se vé.
Si, de una mala compaña
víctima á usted considero:
su corazon eso estraña,
mas que lo conozca espero.
Pero me están aguardando
en casa: yo volveré
mañana, y conoceré
á su esposa.

Acompañando

osè.

larquès. losé. larqués. å usté voy, señor Marqués.
No tenga que molestarse.
¿Y usté solo ha de marchase?
Si, señor, solo me iré.
Desde hora cuente conmigo,
con mi influencia y favor,
seré de usted protector,
su servidor y su amigo.
¡Ay! no merese ese honor
un hombre tan corrompio.

bsÉ.

Si, señor, amigo mio, à mi afecto es acreedor. MARQUÉS.

Muchas grasias. ¿ Qué se hase Josè.

der sombrero que entré yo, de aquel que se le cayó en el momento é fugarse?

¿Conoce usted fde quién es? MARQUÉS. No sé si en arguien lo ví. José.

Entonces déjelo ahí. MARQUÈS.

Muy bien: mas, señor marqués, José.

ahora no puedo dejar que solo á casa se vaya, porque puede esa canaya volverle el paso à atajar.

Usted se empeña en venir, MARQUÉS. y su esposa nada sabe....

Yo me yevaré una yave

y la dejaré dormir.

De dos que tiene la puerta, siempre en el borsiyo tengo una, pa si tarde vengo evitarle esté dispierta.

La hise pa entrar y salir á la hora que quería,

cuando estaba toito er dia

y la noche sin venir.

Na, señor, he perdonao pa segui con libertá esa pasion tan marbá

que mi ruina á causao. Ya no se vuelva á acordar MARQUÉS.

de esas cosas: á arreglarse;

y del juego separarse, y todo se vá á enmendar.

Vámonos cuando usted guste; mas pronto ha de regresar,

que si llega á despertar la esposa, no se disguste.
Del sueño está muy vensia:
ya vé usté, naita á sentio:

José.

José.

anoche no habia dormio

y está la probe rendía. (José toma la capa y sale con Al Marqués, cerrando con llave la puerta. Apenas se han retirado, e oye la voz de Rosa que dice. Rosa. (Dentro). José, José!

Escena IV.

Rosa.

(Entrando). ¡No está aquí! Lo mismo que sospeché. Sin dua ese vir amigo vino y se marchó con er. No me quise desnuar per no dormirme hasta ver si se acostaba, y al sueño ar momento me entregué à mi pesar. (Llaman à la puerta). Ma, joh dicha! ya está aquí: quien yama es él. Quisás la yave ha perdío;

mas con esta le abriré. (Tomando la llave que estará Igada de un clavo. Abre, diciendo en tono de dulce reconvencion). Picaro me has engañao. (Don Antonio se presenta en puerta. Rosa retrocede gritando).

¡Ah! DSA.

Escena V.

Rosa, Don Antonio.

No se asuste, mi bien. NTONIO. ¿Cómo, traidor? ¿de este modo DSA.

sosprendes à una muger?

¿Onde a mi esposo has dejao?

¿ No está aqui? NTONIO.

No. DSA.

Pues no sé. INTONIO.

H. y C.

Mentira, mentira, infame:

á mí me yegó á ofreser esta noche no salir; pero tu vendrías despues y, como siempre engañao

Rosa.

contigo de aqui se fué. Deja ya, hombre corrompio, deja á mi esposo. ¿No ves que su corazon es bueno, que le estimo, que es mi bien, y aun cuando por tus consejos infames, en la embriagués y en el juego esté sumio, nunca le he de aborreser? Nunca, traidor! ¡no! ¡jamás!.... Siempre lo disculparé. Pues estoy bien persuadía de que solo tu doblés, tus ipócritas palabras, tu siniestro proseder, sedusen su corason yeno de honra y candidés. ¿Pero donde te ha yebao esta noche, esposo? ven!... ven con tu esposa y tu hijo, y carma mi padeser. Retirese ya de aqui y déjeme hombre cruel: no me atormentes ya mas, y vuélvame á mi José. Créeme, Rosa, no le he visto: cierto que venia por él creyendo que estaba aquí, para volverme despues å suplicarte rendido que dejes esa esquivez, y premies esta pasion que aquí dentro siento arder, (Señalando al pecho). hermosa, con tal vehemencia, que ya inesplicable es.

ANTONIO.

Si correspondes à ella, sı dejas ese desden, volverás á ser feliz: pues te ofrezco reponer todo lo que ha disipado tu marido, y mas tambien. ¿Piensas con esas ofertas haseme á tu amor seder? No.... te equivocas, infame: apresio mas mi honraés y er decoro que á un esposo guardar debe su muger, que der mundo las riquesas. ¿Lo entiendes ¿ lo entiendes bien? ¿Y merece que le guarden

ANTONIO.

ROSA.

ese decoro, esa fé, un miserable, un perdido, un holgazan.... un mantés, que te tiene en tal miseria, que á penas para comer te suministra algun dia, y te disipó tambien los bienes que de tu padre heredaste?

Rosa.

¿Y habla de él el que se dise su amigo de ese modo? Solo es propio de un monstruo, cual tú, tan infame proseder. Y, dime; de sus desgrasias ¿ quién fué la causa? ¿ quién fué? Hasta conoserte á tí, obró cual hombre de bien, y tu compaña marvá fué la que lo echó á perder: Tú le yevates al juego, hombre visioso y soés; y quisás por viles medios haya pasao á tu poder parte de lo que ha perdío

de los bienes que hereé, y con esc solo objeto te hisites amigo de él.

ANTONIO. (; Por Cristo que ha adivinado mi manejo esta muger!

pues siempre parte tenía en la banca con Andrés y con otros que tallaban,

v así mucho le gané).

Parese que, sosprendío Rosa. no tienes que responder.

Vete, vete de mi vista; que comprendo, como ves, tu mardá, tu viles medios,

tu traision y tu doblés.
(Escuchando por la ventana). ANTONIO.

Calla, que se sienten pasos. Rosa.

(Con alegría). Quisas será mi José.

(Disimular és presiso pa que no sospeche él

la traision de este marvao

y se pierda. (Rosa se pone à avivar el fuego. D. Antosalir, y al mismo tiempo se presenta José. nio vá á

ANTONIO. (Pues él es).

Escena VI.

Dichos, José Morachera.

¿Dónde ésta noche has estado ANTONIO. que yo verte no he podido? Creyendo no habias salido, mi diversion he dejado y aquí á buscarte he venido. Llamé, abrió tu muger, y le pregunté por tí; dijo no estabas aquí, y ya el pueblo á recorrer iba en busca tuya , sí:

pues teniendo por costumbre pasar un rato contigo todas las noches, te digo, que estaba con pesadumbre porque faltaba mi amigo.

(Puede enserrarse en el pecho Ross.

una maldá mas borrible!

(Aparte á José). (¡Qué ganancia mas terrible ANTONIO.

en aquesta noche he hecho!

si me parece increible.

Vaya un modo de acertar). (Con desagrado y frialdad).

Malegro que haya sio así.

Hay un monte que hasta ayí. ANTONIO.

¿Quieres venir á jugar? Éso concluyó pa mí. Jose.

Josè.

¡Qué!... si vas á desquitarte ANTONIO.

de seguro, todavía:
¿pues qué, la suerte algun dia no ha de llegar à ampararte?

No juego mas en mi vía. Josè.

Si ahora estás de esa manera, lo mejor será callar. ANTONIO.

Sí; no le guelvas á hablar José.

mas del juego, á Morachera,

si no le quies enojar.

¡ Vaya! vaya! desatina. ANTONIO.

Pues de otra cosa hablaré:

un amigo me dejé

esperándome en la esquina; voy por él y volveré. No te acuestes todavía; tiempo habrá para dormir: ya que no quieres salir, á hacerte aquí compañía vamos un rato á venir. Un asunto que tratar

7 2 1

JOHN ..

ténemos: ¿esperas?

Sí. José. (Yo te sacaré de aquí, ANTONIO.

y esta noche he de lograr que se rinda Rosa á mí. (Vase).

Escena VII.

José, Rosa.

Rosa ¿ á que tas levantao? Josè. ¿Eso me vas á desir Rosa. despues que mas engañao?

¿ no me ofresites salao, esta noche no salir? Escúchame bendesía.

Jose. Rosa.

Tu discurpa acá no cuela: mas noto en tí una alegría.

Porque he hecho esposa quería una acsion que me consuela. José.

Sí, muger, estoy contento: mi pena olvío alistante, cuando soy el instrumento

pa evitar un sentimiento á cualquiera semejante. Si á uno saco de aflision, tambien consuelo la mía,

y siento que el corason se yena é sastifasion

si hago una güena partía. Pero ¿qué causa tu goso? en desírmelo no tardes.

Tú verás un caso honroso. José.

Escucha: en la puerta á un moso

ațacaron tres cobardes...

¿A uno tres? ¿para matarlo? Rosa. José.

Un marqués era... no sé

si era pa eso ó pa robarlo. The stable was small

Y tu saliste... Rosa.

Rosa.

Á ampararlo. José. Laterage In the Call

Y si te matan, José? Rosa. Muger, en un caso así Jose. no se repara en peliyos: ¿cómo habia de consentí que maltratáran ahí á un hombre de bien tres piyos? No, Rosa: yo estaba aquí à mis solas discurriendo... cuando á fuera un tiro oí... Un tiro y yo na sentí? Porque estabas ya durmiendo. Salí, y de un grande aprieto à un marquesito he sacao. ¡Vaya por un moso neto! à la cara no me echao cabayero mas completo. No gasta esa artanería, ese orgullo y ese aquer que tienen muchos usía, En el mundo no se cría un señó mas yano que er, mas franco, mas liberar. ¿Còmo se titula?

Rosa. José.

Rosa.

José.

Es hijo
der Marqués der Romerar,
y único segun me dijo
cuando le fí acompañar.
Y su padre está en Madrí
de menistro ó... que se yo:
lo sierto es que tiene ayí,
segun lo que oigo desí,
mucha mano ese señó,
Con que, ¿apruebas mi partía?
Me yena é satisfasion:
pue ¿hay mayor alegría
que haser bien!

Rosa.

José.

Jui vida mia!
bendito tu corason.
Ya que á naide servir puea
con intereses, en na,
quiero desir cuando sea
útir mi persona, ¡ea!
he aquí un moso é caliá,

Y si delante de mí á ofender á alguno van... iqué! no logra conseguí siguiera tocarle así (Tocando ligeramente à Rosa con un dedo). ni tampoco er Preste Juan. Por una cosa é rason riño alistante..; me jundo! con toa la generasion, y huyéndome, en ispersion se sale juera der mundo. Toito lo pueo resistir menos una tunantá: eso no lo paeo sufrir; y en mirando una acsion vir riño con mir á la pá. Si arguien me pide un favor, lo sirvo con arma y vía; pero... tema mi furor er que me juege traidó alguna mala partía. Conmovida. (¡Jesú me hace estremeser eso que acaba de hablar. ¿Quién lo podrá contener, sielos, si yega a saber...) Chiquiya, ¿vas á yorar?'
Paese que tas afligio: ¿Porque es esa desason? De plaser me he conmovío al ver que tengo un marío con tan bello corazon. Y me tengo por dichosa porque soy tu compañera; pues tu arma generosa

José.

Rosa.

Jose.

Rosa.

Cáyate, Rosa:
¿quiéres que de gusto muera?
¿ En ser compañera mia
felis te contemplas tú?
¡ Ay consuelo de mi vía!

merese...

con qué pagarte podria ese amor y esa virtu? A mí que en vez de plaser solo te he proporcionao dijustos y padeser, ¿me dises, oh esposa fier que eres dichosa à mi lao? Pues bien! lo serás: corriente; na en er mundo ta é fartar: con er suor de mi frente, te ganaré, aunque reviente, cuanto puedas desear. Si: con continua faena, por cá un cuarto que esrroché he de juntate, morena, un arca de jaras yenas, mas grande que la é Noé. Y hasta que yegue à lograr, mi estravios y error de este modo reparar, no debo yo sosegar ni ser digno de tu amor. No digas, José, tar cosa: fartára yo á mi deber, si como cumple á una esposa, por un minuto quejosa te dejára de querer. Yo despresio la riquesa y el lujo deslumbraor; pues, en medio é mi probesa, mas felis que una prisesa me contemplo con tu amor. Deja ese juego marvao; deja ese amigo tambien; vive tranquilo á mi lao con un ejersisio honrao, y no apetejo mas bien. (Se acerca á la puerta de la

escalera, José.

Rosa.

y se pone á escuchar). (Aparte). (¡Siempre hablando de ese amigo!

Tambien su conducta estraña

H. v C.

4

el Marqués.... ¿quisás me engaña? no, no jase eso conmigo). (á Rosa). ¿Qué es lo que escuchando estás? Si estaba er niño yorando. (Escuchando). Si, Rosa, que está pujando; vete, que no yore mas. (Vase Rosa).

Escena VIII.

José.

No dejo de pensar, quienes pueen ser los que al verme, tan pronto se fugaron, y eyos muy bien me deben conoser, pues er Marqués oyó que me nombraron.

Toma el sombrero que recogió en la calle y habia dejado en una

silla detrás de la puerta de la escalera.

Rosa.

José.

Este sombrero, dentro na tenía: ¿ qué se puée descubrir solo con él? hay tantos de su clase!... tontería.

Doblándole el ala, oye crujir un papel en el felpon.

Mas... dentro del ferpon cruje un papel;

á sacarlo corriendo: es, una esquela,
quisás esta descubra á los gachones:
vamos á ver al punto, si revela....

La abre, y despues de mirar el encabezamiento, dice sorprendido.

Para mi se han escrito estos renglones.

Lee. «Amigo José Morachera: er juego mos ha dejao, como á ti, «sin ni tampoco mota en los borsiyos, y es menester salir de este capuro.—l'ara eyo, contamos contigo: si á las dies en punto de cesta noche, te encontramos solo en la puerta de la ermita, cayuáos por tí, asecharemos á un sujeto de mucho inero, y le jaremos que afloje una cantidá que mos esquite de too lo perdío.» Representa. Si supiera quien son los tunantasos

que un robo me proponen, los buscaba y fueran los que fueran, á guantasos la geta en er cogote les plantaba. El robo era al Marqués: yo lo estorbao; de su infamia, impedí, que el fruto gocen; casuarmente su insurto he castigao; Y, si era para eso, á mi, la sita
¿ porqué la esquela, á tiempo no mandaron?
lo comprendo muy bien; despues de escrita
no hay duda que de mi desconfiaron.
Y por mas que carculo, no comprendo
quién puede ser alguno: ¡ por Jesús!
pero sigamos er papel leyendo,
á ver si yega á darme arguna lús.

LEE. «Te damos, si quieres, parte en el asunto, porque eres un amigo valiente, y consideramos que nesesitas como nosotros, ó mas, salir á tóo transe de los apuros en que te encuentras.—No mendigues er favor de on Antonio: mia que te vende: si te suministra argo, es porque le conviene sacate de tu casa y metete en liansas, para irse er luego con tu muger; de quien está enamorao. (Queda á juicio del actor la sensacion que á de figurar llegar á este punto). «Esta traicion te la escubrimos en prueba de uestra amistá. Jasta la vista: á Dios.» (Queda algunos momentos

stupefacto).

¿Será verdá lo que acabo de leer? ¿ podrá ser un amigo tan marvao? Es sierto, si, y por eso mi muger después que yo me fui sa levantao. ¡Oh! ¡qué idea tan horrible! ¡eya me vende! isus alhagos son falsos!... sin disputa: y cual muchas, al hombre à quien ofende de ese modo engañarle quiere astuta. Mas.... ¿ cómo, corazon viyano y duro, de eya sospechas tal alevosia? De su fé y su virtú, ¿ no estás seguro? y si fuese inosente.... ¿ cayaria? Si al hombre que me ofende eya le odiara, me hubiera descubierto su traision. ¿Tar piensas corason? ¿y si cayára por evitar tal ves tu perdision? De esta duda cruel en que me abraso es menester al punto, yo salir. Esta noche tenderles puedo un laso, supuesto que er traidor güerve á venir. Del desengaño, ya, yegue la hora,

ó el pecho de impasiesia estayará. ¡Ay de eya, si me vende! si es traidora, con su cómplice infame, morirá. (dentro). Abre, José.

Antonio. José.

Ya está aqui.
¡ Corason, sufre y espera!
disimular es presiso,
que la ocasion no se pierda. (Abre).

Escena IX.

D. Antonio, José.

Antonio.
Josè.
Antonio.

Pues, señor, se habia marchado. Y es preciso que lo veas?
No; pero tuviera gusto
en hallarlo, y si quisieras
acompañarme, de fijo,
ahora sé donde se encuentra.
(Si te vienes, hasta el dia
no te dejarán que vuelvas,
y yo buscaré pretesto
para dar aquí una vuelta).
¿ Qué dices?

José.

¿Pero quién es

Juan Contreras.

ese amigo?

ANTONIO.

y... te diré lo que hay.
En su casa están de cena
varios amigos, que tienen
mucho gusto en que asistieras;
y sin duda, que á los dos
ciertamente nos esperan,
pues Juan venía á convidarte;
mas me encontró en la plazuela
y me pidió por favor
el que yo por tí viniera,
en tanto, que él á otro amigo
que estaba en casa de Pepa,

en la esquina lo acechaba para que no se le fuera. Y como que entre nosotros no gastamos etiqueta, me dijo: lárgate tú á llamar á Morachera. XY porqué cuando vinites

José.

no me hablates de esa, cuenta?

ANTONIO.

Porque viendo yo la banca que me dejé tan soberbia, la verdad, quise que antes una basa á jugar fueras, pues me anunció el corazon ganarías, y á la cena con mas gusto, siendo asi,

es seguro que asistieras.

Josè.

Josè.

(¡Ay vir! ¡con qué clarida tu traision se me revela!)

ANTONIO.

Mas como apenas te hablé del juego, que no siguiera

me digiste, calculé

que tal vez tu no accedieras

á venirte ya conmigo,

y dije: fuerza es que venga Juan por él; y fuí á llamarle

para que te convenciera. Pues, señor, apenas tú

te marchates, cuando é veras

me dió deseo de apuntar una carta: conque, ea,

aqui te vas à esperar;

pues yo no quiero que vengas;

que esta noche tu ganancia la tienes ya muy bien hecha,

y si vienes, por mi causa

tal ves á liarte vuelvas

y se esgrasie. Yo, tres golpes voy á darle á una monea.

Hombre, no: yo voy contigo....

Que esperes á la candela

ANTONIO. José.

es mi gusto. Al punto vuervo v mos vamos á onde quieras.

Escena X.

Dichos, y Rosa que sale cuando José se está poniendo la capa.

Mira, José, ¿donde vas? Rosa.

(Con desagrado). ¿Te corre el saberlo priesa? Josè.

pues no es cuenta tuya, esa: ¿porqué durmiendo no estás?

Te vas á ofender asi Rosa. solo por esto que digo?

Hasta despues. (Vase con prontitud. Rosa se dirige á José. la puerta cómo para seguirle, y D. Antonio viendo que ha desapa-recido su marido, la coge de un brazo y la detiene, cerrando al mismo tiempo las puertas.

Escena XI.

Rosa y D. Antonio.

Yo te sigo. Rosa.

Tu quedas conmigo aquí. ANTONIO.

(Rechazándole). ¡Apartar! ¡Oh Dios divino! Rosa.

jaši mi esposo se vá, dejándome abandonar à este infame libertino!

¿Y miedo debes tener, ANTONIO.

dejándote en esta hora por un hombre que te adora

acompañada, muger? A mi lado ven, hermosa; aprovecha esta ocasion para premiar la pasion que de mi pecho rebosa. Deja ya tu ingratitud: no me mires con desden,

y yo labraré tu bien.

Rosa.

¿À presio de mi virtud?
¿hay en el mundo reposo
à costa de tar tesoro?
¿vete infame! solo adoro
al que se yama mi esposo.
Dí, mostruo de liviandá
fiándose tanto de tí,
¿cómo te atreves así
à abusar de su amistá?
Fuera perder el juicio,

ANTONIO.

Fuera perder el juicio,
pensar que obra de ese modo
por amistad, el que todo
lo abandona por el vicio.
Lo que asi le induce á obrar
no es la confianza, Rosa;
es, lo poco que á su esposa
sabe ese tuno apreciar.

Rosa. Antonio. Caya esa lengua, hombre vir. No has visto cual te ha tratado solo porque has preguntado el para qué iba á salir?
Véngate de su rigor; de esas injurias groseras: solo yo, hermosa, de veras te profeso un tierno amor.
Prémialo y no seas cruel.
Aunque tuviera un mario no tan bueno como er mio,

Rosa.

jamás le seria yo infiel.

Porqué es bueno, y por fortuna
es buen padre y buen esposo:
su corason generoso
no abriga falasia alguna.
No pienses lograr de mí
que dude de él un istante;
siempre le amaré costante,
odiándote siempre á tí.
Y asi, te cansas en vano:
con que deja esa porfía,
y sinó, estoy desidía

á descubrirle, tirano, á mi esposo tu traision.

Me rio de ese castigo. ANTONIO.

Pues teme, si se lo digo, Rosa. su muy justa indignacion.

(Con soflama). Nada le dirás, querida. ANTONIO.

Ya se apura mi pasiesia. Rosa.

Pues, mira, que tu imprudencia le puede costar la vida. ANTONIO.

¿Cá salío de tus labios? Rosa.

¿tu capás....

Sí, sí, de todo, ANTONIO.

Es valiente y.... Rosa.

Ya abrá modo ANTONIO.

para vengar sus agravios.

En este momento se abre la puerta de la escalera, y se presenta José Morachera. Coge con prontitud de un brazo á D. Antonio, que no le habia visto entrar.

Escena X

Dichos, Morachera.

Quiero ver de que manera José.

un cobarde....

¡Suerte impía! Rosa.

Puede quitarle la vía, Jose.

como dise, á Morachera.

Como desentendiéndose. ANTONIO.

¿ Qué es lo que dices?

(En ademan suplicante). 1 José! Rosa. No está mal modo de entrar. ANTONIO.

No sirve disimular, José.

traidor, que tó lo escuché. Por suerte en la casa mía ventana aqui abaja tuve, por la cual á otra se sube sin jierros ni selosía.

Y por esa sin ruio

hasta aquí me pude entrar, para venir á espiar á un traidor que me á vendío. Por mi nesia confiansa ha tiempo sufro tu engaño; mas yegó ya er desengaño y la hora de la vengansa. Tu pecho, esta noche á solas, mi nabaja á de rajar.

Antonio. Primero yo he de abrasar el tuyo con mis pistolas.

José. Sal á fuera, que no quiero manchar con tu sangre vir mi casa. Ven á reñir.

Antonio. Ten, y escúchame primero. José. Na espero, infame, que digas.

Salgamos fuera los dos.

Le coge de un brazo y tira de él hacia afuera.

Rosa. ¡José, José!¡No, por Dios! José. Yo estorbaré que me sigas.

Saca con prontitud la llave que estará en la cerradura, empuja para adentro á Rosa, y cierra por fuera.

Escena XIII.

Rosa.

Se arroja de nuevo á la puerta, haciendo esfuerzos por abrirla, y gritando con desesperacion.

Se fueron! Dios mio!

; la puerta serraron!; aquí me atajaron!; mirar!; detener!

Esposo adorao, por tí yo me aflijo! mira por tu hijo: ¿te vas á perder?

Si mueres, de pena

morimos los dos:

H. YC.

si matas... ¡oh Dios! ¡tar no consentir!

Criminar, entonces

será aborrecio; será perseguio... tendrá que juir!

(De rodillas). Por vuestros dolores

al pie de la crus, madre de Jesús, deten su furor!

¡La pena me ahoga!...

Tú, Madre bendita, er crimen evita! (Suena un tiro). ¡No es tiempo!...; Qué horror!

Un tiro! el infame

su intento ha lograo; el ha disparao

esa arma tan vir!

Mi esposo, pistolas

no yeva jamás: no pueo ya mas... me siento... morir.

Cae desmayada. Queda la escena algunos momentos en silencio: despues entra José, corre á levantar á su esposa, y la sostiene en sus brazos.

Escena XIV.

Morachera, Rosa.

Josè. ; Esposa! ; Esposa quería!

Vuelve por Dios, pronto en tí.

Rosa. (Volviendo). ¡José!... ¿Donde estás?..

José. Aquí:

contigo aqui, vida mia.

Rosa. ¿Y sin daño?

JOSE.

Si, mi amor.

No traigo na: vengo sano.

Rosa.

Josè.

Cogiéndole la mano derecha. ¿y esta sangre de la mano?

José. Es la sangre del traidor. Rosa.

¿Qué has echo, José? qué has hecho!

Vengar tu ofensa y la mia:

castigar la alevosía

que enserraba su vir pecho. Tar ves no le hiriera yo

aun cuando estaba furioso:

pero el infame alevoso,

otra traision me jugó. Al campo dijo marchára:

un poco atras, se queó,

y un tiro me disparó,

que quiso la suerte errára,

Entonses, sin reflesion,

sobre el traidor me arrojé,

y mi nabaja clavé

en su infame corason.

¡Ay esposo! ¡te has perdío!

La suerte lo quiso así.

¿Qué vá á ser ahora de mí?

No me yores, angel mio.

¡No aumentes mas mi martirio!...

fuersa es de tí separarme:

¿quieres antes, perdonarme

un momento de delirio?

¿Yo perdonarte? ¿De qué?

De que yo por un momento

sospeché sin miramiento

de tu virtú v tu fé.

Por eso quise escuchar:

por eso le tendí el laso:

dame el perdon y un abraso,

que me voy á separar.

A donde vayas, iré,

¿ Quién cuida del niño, Rosa?

¡ Es verdá!... ¡suerte horrorosa!

Del infelis me olvidé.

¡ Me voy de él à despedir!...

Rosa. José.

Rosa.

Jose.

Rosa.

José.

Rosa. José.

Rosa.

José.

Voy à haserle una carisia.

Llaman à la puerta fuertemente.

Voz. (dentro). Abrir pronto à la justicia.

José. ¿Qué es lo que acabo de oir?

Rosa. ¡Salvadle, gran Dios, salvadle!

¡Naide prende à Morachera!...
¡Mardita mi suerte!

Coge con prontitud la escopeta, la monta sin mirarla, y dispara al tiempo de huir.

Fuera! (Huye).

Voz. (dentro). Fuego!... Soldados, matadle. Suena una descarga. Rosa cae sin sentido.

FIN DEL ACTO PRIMERO.



ACTO SEGUNDO.

Gabinete en casa del Marqués: puerta al fondo: mesa con recado de escribir.

Escena 1.

El Marqués, concluyendo de escribir una carta, á la que echa arenilla y cierra.

> A mi padre, en el momento está bien participar todo el acontecimiento, y la honradez y ardimiento de mi salvador premiar. Y supuesto que dejó la labor con gran disgusto segun él me confesó, quiero procurarle yo que viva otra vez á gusto. Mi padre concederà, lo que en la carta le pido: un cortijo labrará Morachera, y dejará ese vicio maldecido. Para empezar le daré todo cuanto necesite:

renta no le ecsigiré
en varios años, y haré
que lo perdido desquite.
Le quiero favorecer
ya que llora su desliz:
quiero tener el placer
de haber conseguido hacer
á un desgraciado feliz.
Así muchos poderosos
formasen otros juicios,
y entre los menesterosos,
repartieran generosos
lo que malgastan en vicios.

Toca la campanilla y se presenta un criado.

Escena II.

Marqués, y Criado.

Marqués. Lleva esta carta al correo.

Criado. Señorito, ahora llegó una muger, afligida, y ha preguntado por vos, diciendo tiene que veros con bastante precision.

Marquès. Que no se detenga: al punto dile que entre.

CRIADO.

Bien, señor. (Saluda y vase).

Escena III.

El Marqués.

Si para su desventura remedio viene à buscar, no debo hacerle esperar, que es prolongar su amargura. Y el que pierde unos momentos,

viendo la desgracia agena pudiendo aliviar la pena no es de buenos sentimientos.

Aparece Rosa, con su hijo de la mano: el criado que la acompaña, le indica al Marqués y se retira.

Escena IV.

El Marqués, Rosa y Manuel.

losa. Arrojándose á los pies del Marqués.

Señor, vuestra protesion os pido para mi esposo. Sé, que vuestro corason, es humano y generoso y aliviareis mi aflision.

larqués. Tendiéndola la mano.

OSA.

OSA.

ARQUES.

Levantad y no lloreis.
¡Es grande mi padeser!
Desidme lo que quereis,
y si yo lo puedo hacer,

servida luego, sereis.

osa. Soy de Morachera esposa. Arquès. ¿De mi salvador, señora? ¿Y porqué tan angustiosa? Dígame usted sin demora

la desgracia que le acosa. Pues no ha de haber sacrificio

jamás, para mi costoso, para pagar el servicio

que anoche me hizo su esposo,

socorriéndome propicio. Hable, hable usted.

Sin tardansa,

sí, señor, yo le hablaré con entera confiansa; que solo sifra en usté esta infelís, su esperansa. MARQUÉS.

Rosa.

Por amigo de José un infame se vendió... Sí, señora, ya lo se;

pues de él, su esposo me habló

y de esa amistad dudé.

Ése vir, la causa ha sio de nuestra amarga aflision:

él pervirtió á mi marío, y con viyana intension

frecuentaba el hogar mio. Me avergüensa recordar

donde yegó su osadía:

pues jayl se atrevió á pensar

que infundirme à mi podría

una pasion criminar.

Mi José depositaba

toa su confiansa en él,

porque el traidor le engañaba

fingiéndose amigo fiel,

y por detrás lo ultrajaba.

Maroués.

Es una fatalidad joh! que tales enemigos

existan en sociedad,

y con máscara de amigos

burlen la credulidad.

Con un castigo severo,

si, castigarse debía á la faz del mundo entero.

esa villana falsía,

ese proceder ratero.

Con esto se consiguiera

el evitar un gran daño;

tantas traiciones no hubiera,

ni víctima del engaño,

tanto infeliz padeciera.

Mas, señora, esa traicion

zen que á venido á parar,

que es tan grande su afliccion?

¡Ay, señor, en agrabar

nuestra amarga situasion

Rosa.

Vo á mi esposo le cayaba el liviano proseder del traidor, pues reselaba que se yegára á perder si algo le manifestaba. Pero ay Dios! a sospechar yegó la traision acaso; él, se quiso sersiorar, anoche le tendió un laso. ¿Y que sucedió? acabar. l'or una ventana entró, y, tras de una puerta ocurto, ayí se enteró de tó: salió despues y el insulto del falso amigo vengó. ¡Cómo! ¿le ha muerto, señora? Pocas horas ha vivio. Ny su esposo?

larqués. iosa.

MARQUÈS.

Rosa.

ARQUÈS. OSA.

Sin demora huyendo salió...; Dios mio! ¿que será de él á esta hora? Pero eso solo, señor, no es el delito que ha hecho: aun la desgracia es mayor: jay!... ¡la fuersa del dolor me está desgarrando er pecho! En el momento que hirió en la caye á su enemigo, à mi casa se volvió, y estando hablando conmigo una patruya yegó. Yamaron para prenderle, y entonses desesperao sin poder yo contenerle al huir hirió á un soldao. Ay, señor, compadeserle! ¡Oh fatalidad! ¡Qué he oido! Ya, de salvarle no hay medio. El crimen que ha cometido es enorme: sin remedio,

ARQUÉS.

H. Y C.

si le cojen es perdido. La provincia declarada en estado escepcional, su sentencia pronunciada en consejo militar, será al punto ejecutada. Duélase de mi aflision, v de mi esposo el destino alivie su protesion! ¡Sea usté, por Dios, su padrino, siquiera por compasion! Interponga su influensia para que este pobre niño no se quede en la indigensia sin el paternal cariño! compadesca su inocencia! El no hase mas que yorar viendo yorar á su madre; con nadie quiere parar, y el infelis por su padre no deja de preguntar.

MARQUÈS.

Rosa.

Basta, señora, por Dios, que por demás me entristece el veros así á los dos, y como me pertenece, cuanto pueda haré por vos. Á ello marcho en el momento.

Toca la campanilla y sale el criado.

Mi ropa: pronto, Ramiro.

Vase el Criado y vuelve con la ropa del M

Vase el Criado y vuelve con la ropa del Marqués. (à Rosa). Cese vuestro sentimiento.

Addition to the second second

the contract of the contract of

Action of confer to design in the

Rosa.

Ay! confiá me retiro

en vuestro gran valimiento.

Vase: el Marqués la acompaña hasta la puerta.

. 8 17 1 1. h

1 461 18 18 1 ...

111

Escena V.

El Marqués, Criado.

Quitándose la bata y vistiendo la demás ropa ayudado por Marquès. el criado.

> Medio no he de perdonar; sí, sí muger virtuosa, yo no debo descansar hasta que pueda lograr verte tranquila y dichosa. (Vase con el criado).

The state of the same MUTACION. the state of the s

Una pequeña habitacion en una casa de campo. Puerta al fondo que dá á un patio, el cual separa dicha habitacion, del cuerpo principal de la casa. A la izquierda ventana que dá al campo: á la derecha una puerta.

Escena VI.

José Morachera y el Tio Anton.

Con qué ¿no hay na que temé José.

del que la carta ha yevao?

Hombre, vive descudião: ya lo sabrá tu mugé. ANTON.

Siquiera tendrá er consuelo Jose.

de saber....

(Esventurao!) ANTON.

En onde me he refugiao. José.

ANTON.

José. ANTON. José. ANTON. Josè.

¡Socorrerla, santo sielo! Pero ¿por qué habeis tenío tan grande endisposision? Na me pregunte, tio Anton. ¿Siempre amigos no habeis sio? ¿Amigos? joh!...

¿No es verdá? Hoy se profana ese nombre por cualquiér infame hombre con mañosa falsedá. Con ese nombre, alagüeño, hoy adula á un semejante el que quié salir alante con argun infame empeño. El libertino, al honrao con ese nombre seduse, y á un presipisio conduse con ese nombre, alagao. Ese título, po engaño, bastantes suelen usarle con el objeto é chuparle á algunos, jasta er reaño. De amigos es rodeao er que tiene pa gastar; mas si se yega a arruinar corriendo le dan de lao. Jablas con tanta rason como puée jablá un misá: hoy, es la pura verdá que así los amigos son. En tiempo é mi moseá, hombre, no estaba la gente como en er tiempo presente... así.... tan picardeá. Si hoy es menesté cudiao: si á naide se puée creé: Josú!... marmiro, José, de ver lo que sa elantao. Pero ¿ no me quiés contar porque ha sio esa esason?

ANTON.

Jose.

¿Vuelta á la conversasion? déjeme usted descansar, y no sea tan porfiao. Ni tú tan esagraesío.

ANTON.

Espues que aquí te he escondio,

¿ conmigo tan reservao?

No le eche en cara en su vía, JOSE.

á naide ningun favor;

que entonces, pierde el valor.

(¡Mardita fortuna [mia!) Dígame usted, no le he dao una pruéba é confiansa? ¿no le dije sin tardansa

que à don Antonio he matao?

Y Yo, corriendo te abrí la puerta é mi casería, ANTON.

pa que antes que juera é dia

que te ocurtáras aquí,

Bien sabes que como á un hijo siempre, José, te he querío,

v con qué fé te servio

cuando estaba en tu cortijo.

Si, señor, de tóo me acuerdo; po eso aquí me he refugiáo;

y tó no se lo he contao, porque me mata el recuerdo

de la viyana partía

que ese infame usó conmigo:

y... bajo capa de amigo,

que es mas grande picardía.

Haserle esa narrasion, era aumentar mi tormento;

porque ahora, en este momento,

se me abrasa er corason!

Pues güeno, te dejaré,

y vete un rato á dormí.

¿Qué hora es?

Abriré aquí ANTON.

y po er só lo pueo sabé. (Abre la ventana y mira).

Las... jonse. A cabayo, dó,

José.

ANTON.

losé.

Sí, no se podía

17.

por la senda elolivá se ven, y vendrán acá; pues si no me engaño yo, son er Moreno y Revienta, que noches pasás vinieron, dos cargas aquí metieron y, jisieron bien su venta. ¿Aquí?

Josè. ANTON.

entrar en la poblasión sin bastante esposision, por haber una partía. Aqui, à unos cuantos yamaron, vinieron, y descudiaos, sin oleyo los sordaos toita su ropa espacharon. Una poquiya sobrá ahí solamente dejaron, porque en después se marcharon po ahí arriba á cobrá. Vendrán por eya. Eyos son. (Mirando de nuevo por la ventana).

¡ Vaya por un par de mosos valientes y generosos y de beyo corason! De veras, José, te digo, que los sirvo con agrao

porque son hombres honrao v cumplen mú bien conmigo. Šu comportamiento, sé;

con eyos trato he tenio; en esos, tio Anton, confio, y é verlos me alegraré.

Mas antes, me ocurto ahí. 1 de la 1 de l

¿Porqué? ANTON. José.

Porque si han estao en er pueblo, y le han contao

argunas cosas de mi, si alistante me presento quisás tóo no lo diran. Es verdá, que sentirán...

ANTON.

José.

José.

Aumentar mas mi tormento, si señor: estoy seguro, tar es mi mardita suerte, que tóos me tiran á muerte ayí en er pueblo.

[De juro!

ANTON.

La gente se aserca ya: (Mirando por la ventana). y, quisa jabrán compráo un cabayo que arreatao er moreno trae detrá. ¡Qué jermoso! Voy á veyos, aquí les jaré vení, y cuando te paeja á tí, te pués presentar á eyos. (Vase).

Escena VII.

José Morachera.

Felis casualidá, es, la de encontrarme à esos dos: por fin la suerte, gran Dios, quiere ampararme una ves. Algo me consolarán; que buenos muchachos son; el peso que er corason mas me oprime, aliviarán. ¡Ay Rosa! lo que mas siento es que é tí me he separao, y siquiera te he dejao recursos pa tu sustento. Quisás se ponga á yorar por pan, mi niño querio, y tu muger... jay Dios mio! no lo podrás consolar. 10h!... yo iré sin detension á ganar vuestro sustento: ¿pero cómo, si al momento me sumirán en prision?

A esos hombres pediré para vosotros remedio: si me lo niegan.... el medio de robar adortaré. ¿Yo robar? ¿qué he proferio? antes de jambre morir, que no de un modo tan vir alimentarse, hijo mio. ¡Ay¹... Si un arma generosa de evos se compadesiera, indiferente me fuera la situasion mas penosa. Pero... insensato de mí, que del Marqués me olvidé! y yo creo que revelé su nombre, a mi Rosa, si. Pero sinó, ese se señor me ofresió que volvería à mi casa: ¡qué alegría! ya tendrán un protector. Los contrabandistas vienen: vámonos pues, á esconder, que bueno es primero ver en que conceuto me tienen. (Vase por la derecha).

Escena VIII.

El Tio Anton y despues El Moreno.

Anton.

(desde la puerta). Muchachos, venise aqui, y dejar ya los cabayos; que luego iré yo á cuidayos.

(Entrando). Si comieron pa sali.
¿Pero ha visto usté tio Anton que gran cabayo he comprao? si eso es lo mas bien plantao que se vé en esta nasion.

Anton.

Mejor, no lo encontrarán,
De fijo: si es superior:

si ese vicho es mas señor que er mesmo señor surtan. Hombre, si tiée ese cabayo mas pujansa que un vapó: no se cria otro mejó: imposible es el buscayo. De cabesa acarnerá y muy corto de pescueso; tordo jabao: ¡y que güeso! Bien se vé su caliá. Con toos á cargar me tiro: pues aunque le eche en el lomo er mundo yeno de plomo, lo yeva como un suspiro. 117 ¡Y juir!... no se pué ver; porque en disiéndole jala! qué!... ni tampoco una bala sale mas rápida que ér. Con un cabayo é primera, y con fama é correó, antes é comprarlo yo le vi dar una carrera. El otro salió delante; y antes que hubiera corrío... una vara, estaba er mio del una legua distante. Yo me asombré de mirayo, á su dueño me aserqué y le dije: «pida usté dinero por el cabayo.»
Me pidió sin compasion: pero qué! si tóo era poco: yo le dije: «¿está usté loco?» y entramo en composision. Bastantiyo me ha costao; mas si me pide por er aquer hombre, la muger, tambien se la hubiera dao. Tan loco con er cabayo mi moso Revienta está,

ANTON. MORENO. 1 000

Revienta vá á entrar y se detiene en la puerta.

que ahora dise no se vá
à la plasa sin yevayo.

Anton. ¿Pues no vas tú á este viage?

Moreno. No señor; y no hay remedio,
se lo yeva: no habrá medio
de que ninguno lo ataje.

Escena IX.

Dichos, Revienta.

Revienta. En eso puedes estar:
ya te lo he dicho mir vese,
pues quiero desafiar
á los cabayos inglese
para correr y saltar.
Y despues, le echo la carga
y ya me tienes de güerta:
pues... Jesucristo le varga
á alguna partiiya suerta
que por casualidá sarga.

Moreno. ¿Quién no abre paso ar momento á un moso de caliá cabayero, sobre el viento?

REVIENTA. ¡Huy Josú! ¡no digo ná!
no le temo á un regimiento.
Y ninguno ha de jasé
un viaje de menos costa:
porque te voy á traé,

mas ligero que la posta, una carga... como dié.

Anton. (Aparte al Moreno). Tienes un moso apañao, y que te estima de vera.

REVIENTA. (Al Moreno). Y ar tio Anton ino las contao la esgrasia que á Morachera

esta noche le ha pasao?
Anton. ¿Er qué? No ma dicho na.
REVIENTA. Que á su amigo on Antonio,

le arrimó una puñalá que con Cristo... ó er demonio ya se jaya.
¿De verdá?

ANTON.
REVIENTA.
ANTON.
REVIENTA.

Lo mesmo que se lo digo. Y sabeis porque han reñío? Segun mos dijo un amigo, tiene mu bien meresío on Antonio ese castigo. Con otros de compañía, á José lo han arruinao; pues con trampa y picardía, en el juego le han ganao cuanto el infelis tenía.

loreno.

Parese que el tar señor era un tajú de primera; y deje que se juntó con er pobre Morachera, su desgracia prensipió. Probe José! yo he sentío tanto lo que le ha pasao cuar si juera hermano mio; pues cuando estaba apañao, era un moso mu cumplío. Bastante de er me serví cuando en su cortijo estaba: muchas cargas metí ayí, y á la hora que llegaba too estaba é resto pa mi.

levienta.

Disen tambien que su esposa á lo que creito no he dao, en relasion amorosa con ese señor ha estao.

A espirar este verso, sale Morachera precipitadamente y dice con erria.) miente quien diga tar cosa.

os contrabandistas quedan como asombrados).

Escena X.

Dichos.

José.

Siguiendo. Y sepan que mi mugé

es de virtú un modelo,

y ar que le toque en un pelo

la lengua le arrancaré.

¿Por qué motivo, tio Anton, MORENO.

Josè.

usté mos engaña asì? Perdonar: yo lo ecsigi. Pero hombre ¿con qué intension?

Pa probar vuestra amistá; José.

y no te pareja estraño, que un terrible desengaño

mos inclina así á duďá.

MORENO.

Á que me enojo contigo.
¿Dudar de acá Morachera?
Porque un tuno te la diera

¿no ha de haber güenos amigo?

¿Pensates eché en orvio

tus favores, moso güeno? pensates mar; que er Moreno

nunca jué desgraesío.

Y á mi siempre ma gustao,

te lo juro por mi nombre,

er servir á cuarquier hombre

cuando se jaya apurao.

No soy de esos embustero

ca el hombre que en boga está,

le van corriendo á adulá

con er rostro plasentero:

y si por casualiá

la fortuna lo esampara,

¡ Josú! le güerven la cara,

y no se acuerdan de na.

Con que asi, cuenta conmigo.

Lo mesmo te digo yo. REVIENTA.

MORENO.

Persona, intereses, ¡tóo! MORENO.

tóo es pa servir á un amigo.

Gracias! mir gracias, señores. Cogiéndole á cada uno Josè. una mano y estrechándolas con muestras del mayor reconocimiento.

Sin vasilar y daría ahora mesmo hasta la vía por pagar vuestros favores. ¡Cuánto se alivian los males de un hombre desventurao al mirarse rodeao de unos amigos leales! ¡Qué peso der corason se arranca, al depositá en el seno é la amistá la causa de una aflision!

Güeno: pero escucha ya MORENO.

lo que te voy á desí: con acá vas á juí, si es que te quieres sarvá.

Pero... zy mi niño y mi esposa? José. Ya sé porqué es ese apuro: MORENO.

que no les farte te juro ni la mas mínima cosa. Ven á sarvar tu pescueso, que corre riesgo: te digo que aqui tienes un amigo que cuidará de tóo eso.

Estov casi persuadio

Josè.

que en el pueblo, quisás ya

arguna persona honrá los habrá favoresio.

¿Y si se hubiera orvidao (como para si).

de mi servisio y mi nombre?

(Dirigiéndose á los contrabandistas).

Dudo de tóos, porque un hombre...

mi confiansa ha burlao.

Mi pena no ha de aliviase ni é mi familia me alejo,

si primero no le dejo con qué poder remediase.

Ese es negocio acabao. MORENO.

Escucheme usté, tio Anton, ¿ podrá usté sin detension

largarse al pueblo á un mandao?

Por servir á ustés, Moreno, ANTON. cuanto venga mi sobrino

lo dejo aquí, y er camino

tomo alistante.

Moreno. Pues güeno.

A Rosa é parte é su esposo dos onsas le va á llevar.

(Con qué podré yo pagar Josè.

à un hombre tan generoso?)

Moreno. Sacando del bolso dos onzas y dos cuartas.

Ayá van: y esas dobliyas de á cuatro duros pa usté.

Muchas grasias. (No se vé un moso é mas campaniyas.) ANTON.

Moreno, seré feli José.

MORENO.

José.

si aunque sea á costa é mi vía

puéo pagarte esa partía. No me digas eso á mí

sino me quiés enojar.

(Al tio Anton). Saque usté esa ropa agüelo. (A Revienta). Cárgala, y vamos de un güelo à poneyo en güen lugar. (Por José).

(Vanse Revienta y el tio Anton).

Escena Xl.

El Moreno y José.

Moreno, ¿tan mar asperto José.

disen que mi causa tiene?

Moreno. Oyes, segun nos contaron, en la situasion presente...

Háblame, pues, con franquesa:

dime to lo que supieres,

Qué, ¿ te sorprendes?

y no temas que por ná
Morachera se amedrente.
En eyo me harás favor:
de tó quiero que me enteres,
para ver de qué manera
puedo mejorar mi suerte.
Pues como ahora la provinsia
en estao de sitio tiene
el gobierno, declará,
por las regüertas presentes,
y anoche, cuando á tu casa
yegó la tropa á prendete,
le hisites juego ar juí,
y quiso tu mala suerte
que jirieras á un sordao...

Mardision!

José.

MORENO.

MORENO.

José.

¿acaso tú, lo ignorabas? Haber en er mundo puede un hombre mas desgrasiao! Si, yo ignoraba que hubiese á ese melitar jerío: mi intension, puedes creerme, no fué disparar el tiro: sin que yo haserlo quisiese se disparó la escopeta, que monté maquinarmente. ¡Ay amigo! ¡amigo mio! ibien puedes compadeserme! Siempre delante é mi vista tendré esa sangre inosente que por mi mano é erramao: v si ese infelis muriese, mi pecho desgarrará er remordimiento siempre. ¿Sabes si es grave la hería? Disen que no.

Morens. José.

Dios cremente, amparar à ese infelis! ¡librarle ahora de la muerte!

¡Ay señor! si á mi enemigo, si al hombre que osó venderme le maté, fué en un momento en que mi cólera ardiente me segó, y en aquer punto no sui dueño é contenerme. El agravio renovó queriendo traidoramente asesinarme, y por eso siego herí su pecho aleve. Perdon, Dios justo, perdon!

Escena XII.

Dichos, el tio Anton.

Muchachos, un coche viene ANTON.

erecho á la casería.

¿Le acompaña arguna gente Moreno.

de armas?

ANTON.

para á la puerta).

No. (Suena el ruido de un coche que

Ya yegó y en la puerta se detiene: voy a ver quien viene dentro y à pregantayes qué quieren.

Escena XIII.

José y el Moreno.

José. MORENO. ¿ Quién será?

Voy ayá fuera à ver si Revienta tiene los cabayos preveníos, y en cuanto er coche se aleje,

alistante tomas uno y nos marchamos; ¿entiendes? Tambien estaré à la mira, y silbaré si viniesen a este aposento.

José.

No, no;

lo mejor será esconderme.

Al entrar José por la puerta de la derecha y el Moreno dirigirse á la del fondo, entra Rosa con precipitacion.

Escena XIV.

Rosa, José y el Moreno.

Rosa. José. Rosa.

José de mi corazon! (Volviéndose). ¡Pues si es mi Rosa!

(Abrazados). Sí, Si, Informá por el tio Anton de que los que estan aquí

tu fieles amigos son, al momento, sin reselo, entré à verte y abrasarte; y le doy grasias al sielo porque quiso depararte

quien te diera algun consuelo.

José.

¿Y con quién vienes mi amor?

Escena XV.

Dichos, el Marqués, que ha oido la pregunta de Morachera al entrar).

Marques. Con vuestro amigo.

¡ El Marqués! (Corriendo á el). José.

José, nuestro protector Rosa. este cabayero es.

Grasias! i mir grasias, señor!

Estrechando la mano al Marqués, entre las suyas.
Rosa. Su título recordé

C. vH

en medio de mi aflision, por el cuál te pregunté anoche, y sin dilasion fuí y á sus pies me arrojé. Cuando de hablarle, salí, en la calle me encontró er que tu carta yevó: con eva al Marqués volví y alistante la leyó. Dió ordenes, y despues vi en un patio er coche listo: entré, y el señor Marqués mandó serrar: no me ha visto naide venir.

MARQUÈS. Rosa. MARQUÉS. José. Moreno.

Josè.

Así es. Para tu seguriá.... (A José). Sí, evité toda sospecha. ¡Ay señor! ¡cuánta bondá! ¡ Vaya una cosa bien jecha! ¿Con qué os podré yo pagá? Amigo, no me es deudor: à usted, yo si, y aun cumplida no está mi deuda.

José. MARQUÈS.

MARQUÉS.

: Señor!... El que me salvó la vida merece mas, en rigor.

Escena XVI.

Dichos, Revienta.

REVIENTA. Muchachos cuando gusteis, no hay ya mas que echar á andar. Moreno Espasito.

REVIENTA.

Yo lo digo

porque tengo deseo ya de ver en sitio seguro a Morachera.

Rosa.

Te vas,

José. MAROUÈS.

José, con estos señores? Empeñaos en eso estan. Nada de eso, amigo mio: vo confieso no irá mal. con amigos tan honrados que le saben apreciar. Mas no quiero que se vaya y usted me complacerá. No quiero deje á su esposa con la continua ansiedad de saber donde está usted, ni que por casualidad alguna nueva desgracia le suceda, si se va. No, señor; á ella inmediato oculto puede esperar, hasta ver si quiere Dios por su infinita bondad, que se pueda conseguir vuestro estado mejorar. No tema usté, señorito, que viniendo con acá le pase ninguna cosa. Primero mos matarán sincuenta vese á nosotros, cá el le yeguen á tocar.

EVIENTA.

ORENO.

En er mundo no hay poer EVIENTA. pa jasemos acá mar.

¿Quién satreve con nosotro? ORENO. ¿quién satreve, puñalá?

En yendo juntos los tres, aunque sarga un general EVIENTA. con trecientos mir infantes, cabayería y demás, tiramo de los retacos y salen en retirá.

Naide mos ataja er paso, vámonos á Gibartar. DORENO. Ayí, José, te metemos, y sin que te farte ná,

er resurtao de tu causa sin peligro esperarás. Y si este señó consigue sacate en parmas, no hay mas que montase en un cabayo, y venir de una volá, Bien conosco el interés Rosa. que por el se tomarán; bien conosco que le estiman, sí, pero mas sosegá estaré, si se está ocurto aonde yo le pueda hablar. No te vayas, José mio! no te vayas, por piedá. ¿Qué dises tú, Morachera? MORENO. te vas por fin á quear? ¿Qué he de haser, amigos mios? José. no quiero que sufra mas. Vuestra generosa oferta aquí se me quea gravá; (La mano al pecho). pero.... No estés indesiso: MORENO. vente, vente á Gibartar. Señores, ¿no ven ustés que si por casualiá descubren onde está ocurto, y le yegan á piyar, sin que usté, noble señor, tenga tiempo para ná le forman consejo é guerra y mo lo fusilarán? ¡Ay!... jes verdá! ¡no, Dios mio! Rosa. huye, José: vete ya. ¡Señores, salvar su vida! Pues vamos á echar á andar. MORENO. Pero... no; y si en el camino le prenden? ¡Dios de bondá! Rosa. ¿cual será el medio mejor

> para poderle salvar? Señora, lo mas seguro

MAROUÉS.

es que se quede: mirad, yo os juro por mi honor ponerlo en seguridad, pues en llegando la noche á mi casa pasará de modo que nadie pueda reconocerle.

Rosa. Marqués. ¡Es verdá! Solo á buscarle he venido por proponerle este plan.

Escena XVII.

Dichos, el tio Anton que entra apresurado.

Anton. ¡Señores, una partía! Horrible casualidad!

Anton. Derecha aquí se encamina:

quisás venga á registrá.

Rosa. ¡Ocúltate!

Moreno. ¿Y si lo encuentran? otro remedio no hay ya que montase en los cabayos

y escapase.

ANTON. ; Aligera,

que ya vienen ensimita!

Rosa. ¡Virgen de la soledá!

José. Esposa... no hay otro medio.

¡Adios!... ¡adios!

Sale con los contrabandista, precipitadamente.

Escena XVIII.

Rosa, el Marqués.

¡Desdichá!...

Rosa.

¡Madre de los desvalíos, mirarle con caridá! ¿Haber en el mundo puede criatura mas esgrasiá!

Suena en el patio el ruido del tres caballos que salen corriendo uno en pos de otro, y al parecer que sale el último, se oye una descarga de fusilería.

Marquès. Infeliz!

Rosa.

Voz.

(dentro). No pienses que escaparás.

Soldados, la casería al momento rodead.

Escena XIX.

El Marqués, Rosa, y José huyendo.

Rosa. ¡El es! ¡piedá cielo santo!

Marqués. ¿Qué os ha sucedido? hablad. (Con rapidez todo).

José. Me mataron el cabavo

sé. Me mataron el cabayo al traspasar el umbrar

de la puerta, y me cerraron el paso... ¿Cómo escapar?

Esta ventana...

Vá á salir por ella y retrocede.

Rosa.

Josè. ¡Dios mio!

¡Mardision! ¡está guardá!
¡Pues bien! me defenderé!

Abre la puerta de la derecha y saca una escopeta. En el instante se presentan en la del fondo cuatro soldados y un oficial.

ATTACAMENT TO A VALLE.

.

Escena XX.

Dichos, Oficial y Soldados.

Soldados. Date preso ó morirás (Apuntando á Morachera). Rosa. (Interponiéndose). ¡Matarme primero à mi!

(Sugetando la escopeta á José). No, soldados, preso está. MARQUÈS.

El Oficial y los Soldados abanzan. José abandona la escopeta al Marqués, y este se la entrega al Oficial. Cae el telon.

FIN DEL ACTO SEGUNDO.



PROPERTY OF THE PROPERTY OF TH

the late of the desired management of the late of the

the same of the same of the first

or with the contract of the co

THE CONTROL OF BUILDINGS OF THE STATE OF THE

ACTO TERCERO.

Un calabozo en la cárcel de Sevilla. Puerta al fondo y otra nmediata á esta, á la izquierda.

Service and the service of the servi

and the man of the contract of

Escena I. Company of the Company of

José Morachera. Éste, aparecerá sentado en un banco de piedra, marrado á una cadena sujeta al muro, y enlazada á un grillete ue tendrá puesto: los codos apoyados sobre los muslos, y la cara culta entre las manos. A poco de alzar el telon levanta la cabeza con melancólico acento dice:

Rosa mia!....; Manuel!...; hijo del arma!
ven acá te daré el último beso:
venir objetos caros, y la carma
devolverle un istante á aqueste preso.
Imposible!; Imposible!...; no podeis
en este calaboso penetrar!
en vano con afan suplicareis!

H. YC.

que con naide, con naide puedo hablar. Oh!... me tienen aquí, incomunicao, luchando con las vuestras y mi pena!... à este poste me tienen amarrao cual un perro rabioso, con caena. ¡Terrible padeser! Suerte horrorosa, sesa de atormentarme ya un momento! (Fija la vista en un punto, y se levanta espantado). Mas ... ¿qué me quieres tú sombra espantosa? zviénes mas à aumentar mi sufrimiento? ¿Por qué me muestras, dí, fiero enemigo, esa sangre que brota de turpecho? digna fué tu mardá de tar castigo, y, además... tu impulsates mi despecho. Castigué cual debí, tu falsedá; me vengué con rason de tus engaños; de un mostruo liberté à la sosiedá. que pudiera causarle graves daños. ¿Qué ofensa te hise yo, sombra mardita, pa que labráras, dí, mi perdision? ¡No me persigas mas! ¡aparta! ¡quita! mardision à tu infamial mardision! Eya la causa es, sombra traidora, de que por criminar me encuentre aqui. Oh!... mardita, si, si, la fatal hora en que yo por mi mal te conosí. Tú en la senda del crimen me arrojates; no me hagas cargo por tu muerte, no: 110. er sielo de quien tanto renegates por mi mano, tu infamia castigó (Mas espantado). Por qué tiendes los brasos hasia mí? ¿A la tumba me quieres arrastrar? ¡Ay, no! ¡contigo no! ¡huye de aquí! ino me toques espíritu infernar! Er pecho me desgarras! yo fenesco! no me oprimas con tar ferosidá! ¡Ay de mí!... ¡Ay de mí! ¡cuánto padesco!... ¡Oh!..: ¡socorro! ¡socorro por piedá!

Cae desplomado sobre el asiento. A poco se presenta el Moreno con el Carcelero en la puerta del fondo.

manual 1

the state of the s Escena II.

The second of th

. Okianoti

. . .

Dai mile

11.11.14

11 14

-1-1-110

DOS BOOK

170000000

1 2 2

Dicho, el Moreno y Carcelero.

CONSTRUCTION OF A CHARLES AND A CONTRACT OF THE PARTY OF

the second of the second of the second CARCELERO. (Bajo al Moreno, en la puerta): Hombre! quisa se ha dormido.

(Id.) Pues dejarme aquí con él, Moreno.

y avisar si arguien viniese.

CARCELERO. Me quereis compremeter?

Nada: habladle,) y vamos fuera.

Moreno. No me niegue esta mersé,

y sobre lo que le dí en la mano le pondré otro tanto cuando sarga. 0.0 (6.00 (s)

ARCELERO. Pero....

loreno.

No replique.

Bien.

ARCELERO.

Mas esté con gran cuidado: esta puerta le abriré

omando una llave y abriendo la puerta de la izquierda sin har ruido. agrant to an of non of

> que es la de otro calabozo, y en él se puede esconder si siente que viene alguno. Y cuenta sujete usted por dentro muy bien la puerta que no se abra.

ORENO.

Jasta espues. sport at present against

Land to the state of the state

Escena III.

A)rachera, y el Moreno que contempla á su amigo en silencio unos n mentos, con muestras del mayor sentimiento.

Mreno. Probesiyo!

Le toca en el hombro: José se levanta espamtado. No te vas? José. ¿Qué te asusta, Morachera? Moreno. ¡Ay!... vete ya sombra fiera, (Con la cara vuelta). José. y no me atormentes mas. Qué dises? ¿Estas soñando? (Tomándole una mano). Moreno. ¿Te has güerto loco quisá? Aquí no hay sombra, ni ná. Die de la companiona Moreno te está jablando. ¿El Moreno? A ser de la companya de Josè. Dame un abraso a transportation and the contraction of the contraction MORENO. Sí, sí: (Arrojándose en sus brazos) José. y, ¿como entrates aquí? de la como estado de la zvienes preso? No, José. I or a si un MORENO. ¿De veras? and which the chart of the José. Como lo digo. odustiones Moreno. Tan solo vine por ver-DY. A.S. C. lo que aquí puede jasér er Moreno por su amigo. José. ¿Pero no has considerao de la largada de que te pueden conoser de la largada de largada de la largada de lar los que te vieron correr,
y prendete? Si he muao 🖂 🖟 🖽 🗸 MORENO. por eso mesmo demrópa. mon mp obtobe le En el segundo acto, habrá salido con calzon corto de punto, con botonadura, faja y demás: ahora estará de pantalon. Y aun sin esto yo viniera: 118 0 at 119 porque con tar que te viera, Nontholl no me asustaba la tropa. Solo el verte aquí amarrao siento, amigo, por mi nombre. ¿No es bastante con que á un hombre lo tengan encarselao? Por qué se ha de atormentar mondi. a un preso, así... sin clemensia, ila in como a com

antes de que su sentensia

la pronunsie un tribunar?

The third

41075 100 1

. '-[0]

Conclúyase su proseso, y que sufra, pues, la pena; pero juera de caena para el hombre que está preso. Si no te quitan los jierro antes de ime, á puñetasos jago la carser peasos; y te saco de este ensierro. ¿Asina tenete á tí? Por vía de Lusifer!. Moreno, ¿qué se ha é jasé? mi suerte lo quiso así. Eya dispuso, cruel, para que aqui me enserráran, que un cabayo te matáran que te mirabas en él. ¡Ay! cuánto siento, Moreno, er dijusto que te he dao! Por mi causa te has queáo sin un animal tan güeno. Hombre, ¿te quieres cayar? Sabes lo que siento yo, que volando no salió y te puso en güen lugar. Si se hubiera conseguío el haberte á tí sarvao, mas que hubiera reventao naita lo hubiera sentío. Ni cabayos, ni dinero, valen na en comparasion con la gran, satifasion de sarvar à un compañero. Josè. (Qué amigo tan generoso! _____, no siente er cabayo, aquel, cuando se hayaba con él tan en estremo gustoso). Mas ya que de ese contento la desgracia me ha privao,

quise venir à tu lao pa aliviar tu sufrimien to.

JOSE.

MORENO.

MORENO.

Conque di sin corteà de la contra de la conque di sin corteà de la conque della conque della conque de la conque de la conque de la conque della con en que te puedo serví, que dispuesto estoy aquí de munto or que à que no te farte ná. La problem de estas Traigo er borso prevenio, de de de de de pa jaser lo que tú quiera: pide, pide, Morachera, and the design of the second y dispon de tóo lo mío. Ši se puede con dinero the state of the s libertate...

José. Moreno. Ni pensayo.

1-13.

11. 3. 1.36

Yo venderé mi cabayo... cuanto tengo; hasta er sombrero.

José.

Es imposible; si, si:

y otro remedio no hay ya and nos que en un cadarso mori.

MORENO.

José.

¿Matarte? ¿qué has proferio?

Si quieren eso jaser, a balasos jago arder

de Seviya.... jasta er rio. (1.4) A un valiente à sangre fria

matar, porque castigó

cara á cara y con honó como de serios de serio

à un traidor que le vendia? No se me pué disculpar,

soy acredor al castigo, si, que lo soy, buen amigo;

isoy un hombre criminar!

De sangre humana manchao, y aun mas! de sangre inosente!

porque... mira aquí presente" (107112 11)

la del infelis sordao!... (Mostrándole las manos con horror, y dirigiendo despues la vista a otro punto con señales de de-

No ves como me persigue amatro de la el otro esperto mardito? ¿No oyes su espantoso grito pidiendo se me castigue? Mira cual viene pa mí!

```
¡Vedle ayì! ¡me está llamando!
                                                   Dios mio! jestá deligando!
                                                   José, José, güerve en tí.
                                                                                                                                                                                           Englande estántu valor?
                                                                                                                                                                                                                                                              117 101
                                                   ¿Cuando temblates de na?
                                                                                                                                                                                                                                                                      中
                                                  Mira, á tu vos, se fué ya man a mana
  José.
   el espertro del traidor. (Calmándose por grados).
                                              Siempre traidor! isiempre vir!
                                                 A solas, y aqui amarrao, a sola de sol
   6.7
  Ay!... Cuanto me ha atormentao; vo visita de la comentación del comentación de la comentación del comentación de la come
                                                  y cuanto me' ha hecho sufrir!
                                                   A mí, no me digas eso.
  MORENO.
                                                 Un moso de caliá a casina se va asustá
                                                  porque aquí se mira preso?
                                                  Desecha esas ilusiones,
                                                  recobra tu antiguo brío,
                                                 que los mosos de poerío
                                                 vénse en estas ocasiones.
                                                                                                                                                                                                                                                                        1:10 1.
                                                 Es verdá, tienes razon:
José.
                                                 ; yo temblando? ¡vive Cristo!
                                                 ¿quién á mí temblar ma visto
                                                 siquiera en una ocasion?
                                                                                                                                                                                                                                                                            1477111
                                                 Bien me conoses, Moreno.
                                                 Nunca me arredró la suerte.
                                                 Venga ya, venga la muerte,
                                                                                                                                                                                                                                                                       0000
                                                 que aquí la espero sereno.
                                                 No repitas mas, José, programment and the second se
MORENO.
                                                 er que te van á matá;
                                                                                                                                                                                                                                                                      11-115
                                                 dí quién eso vá á mandá,
                                                 que me lo voy á comé.
                                                 Ĉaya, no venga er marvao
    osè.
                                                 del carselero à escuchar
                                                y te vaya á delatar.
                                                Lo tengo mu bien ganao.
   ORENO.
                                               Rumor de pasos se siente. (Escuchando).
   DSÉ.
                                                Mas de uno viene.
                                                                                                                                Sí, sí.
    ORENO.
                                                Si te ven, te echan de aqui.
    DSÉ.
                                                Puedo esconderme.
    ORENO.
```

José.

Corriente.

Pues haslo sin detension que yegan.

MORENO. José.

Adios. (Entra en la izquierda y cierra).

1025 (11) 15

. Bel 14 1 1

17. 11

acaso, los que vendrán

à tomarme eclarasion. (Óyese el ruido del cerrojo: se abre la puerta del fondo, y se ven en ella dos soldados y un cabo, con fusiles y bayonetas armadas, conducidos por el carcelero. Este le quita el grillete á José: el cabo entra en el calabozo, y los soldados permanecen uno à cada lado de la puerta.

Escena II

professional and the second José, Carcelero, Cabony Soldados. and we are the

Carronim or ion, onero

May - Mark the second

· production of the second

(¡Dios mio!) ¿qué es lo que veo? José. si me iran a fusilar?) with the same of th

CARCELERO. Hombre, le voy à soltar (A José):

para salir de paseo. This art is ming,

¿Y se me puede désir; est that the main desir José.

cabo é escuadra por fávor. donde marcho? Pure of the real of the second

CABO. rSibsenor.

Ante el tribunal vá á ir, que ha de dictar su sentencia.

(Suelto). Pues marchemos alistante. José.

Vamos, eche usted delante. José pasa delante del cabo, CABO. y sigue en medio de los soldados. 100 5 7 1 al anti-

CARCELERO. (Dios tenga de ti clemensial) Vase detrás de los soldados dejando cerrada la puerta misma a custo de la la

Escena V. im and in

El Moreno.

¡Ya fué al consejo de guerra!

Oh! lo van á condenar à muerte! No hay que duar! ¡Cariá no hay en la tierra! Probesiyo! tan honrao! tan valiente! que dolor! ¡Mardito el hombre traidor que lo ha puesto en ese estao! No habrá medio de sarbayo. ¡Jesú! ¡que suerte tan mala! mardita, mardita bala que le mató aquer cabayo! ¡Jay!... si no me echo á yorar, sin remedio yo reviento; porque aquí en el pecho siento una pena sin iguar por la suerte de ese amigo. ¡Tanto como ma servio! No consentir, no, Dios mio, que le den ese castigo. Si lo van á fusilá, quisá me maten con er. ¿Cómo me pueo contener si presensio esa cruerdá? Si lo sacan pa matayo, en el timurto entraré, con mi jaca, y é sarvayo

o avi con er moriré. (Pausa. Despues se oye ruido de

1

sos, fuera.)

Pasos se oyen por ahi juera: voy à volveme à ocultar, porque aquí quiero esperar la güerta de Morachera.

Escena VI.

El Carcelero y Rosa, con su hijo de la mano. Rosa entra delant rejistrando con ansiedad el calabozo con la vista, y no hallando su esposo, se queda parada con muestras del mayor dolor.

Rosa. Es verdá: ¡no estaba aquí!

Carcelero. Si hace poco le han sacado,
y al tribunal le han llevado.

Rosa. ¿Le volverán?

Carcelero. Creo que sí.

Rosa. Entonses, esperaremos.

Pero, mo! vamos Manuel, á ese tribunal volemos, y a sus jueses pediremos que tengan caridá de él.
Sus plantas, hijo querío, nuestro yanto regará: y no habrá jues tan impio que no se conmoverá viendo tu yanto, hijo mio.
St, sí; tendrán compasion de una familia esgrasiá.
¡Ay! no tendrán corason pa dejate en la orfandá.
Marchemos sin dilasion.

MANUEL. Pero á papá ¿lo veremos?

Rosa. ¿Y quién nos lo impedirá?

Sí, Manuel, lo abrasarémos.

Manuel. ¡Y se vendrá con acá? Violentándose para dar esta respuesta al niño.

Rosa. (¡Ay Jesú!) se lo diremos.

11:

CARCELERO. (Pues, señor, me ha conmovido esta familia: no hay mas. Particular esto ha sido

¿cuándo, mi pecho, jamás por nada se ha enternecido?) Rosa.

Señora ¿vamos á fuera? Si señor, vamos andando CARCELERO. Digo; cualquiera que viera à un carcelero llorando, sin duda se sorprendiera. (Sigue à Rosa, y cierra).

Escena VII. and the second s

El Moreno.

Era Rosa: no salí temiendo se le escapase sin pensar, al verme aquí, argo que manifestase que de los que huyeron fuí. Y viene con su Manuer. Probesiya! ¡probesiya! Quién te condujo, muger, à la siudá de Seviya pa aumentar tu padeser? Quisá la entierren aquí si le matan á su esposo: y mas José, va á sufrí viendo su rostro yoroso y er de su niño infelí. Probe familia! Dios mio, yo no sé lo que jaré! Estoy pa dá un estayio, pues la vos de esa mugé er corason ma partío. (Ruido de pasos). Otra vés resuenan pasos: fuersa es volverse à ocultar 1 Oh! ya lo dije: á balasos, ar and a second or M si lo quieren fusilar, jago á Seviya peásos. (Se oculta).

-111111

Escena VIII.

Dicho, Morachera, Carcelero, Cabo y Soldados que conducen á José hasta el calabozo y luego que entra se retiran.

Carcelero. Empujando la puerta de la izquierda despues que se han retirado los soldados.

Hombre, salga usted ya fuera; que bastante ha estado aquí.

(Saliendo). ¿Qué dise usted? ¿yo salí? Moreno.

Déjese usted de tontera. Aqui me tengo de estar vastante tiempo otavía.

CARCELERO. No puede ser.

Moreno. Tontería

es que usté lo quiea estorbar. Con qué... tenga mas pasensia.

CARCELERO. Pero, hombre, justed no repara?...

MORENO. Vaya, guarde usted esa jara (Dándole una moneda). en su bolsiyo, y nagensia.

CARCELERO. Pues señor hasta otra vista

Moreno. Pero tome ya el portante.

CARCELERO. (Al salir). A un empeño semejante zquién habrá que se resista? COUNTRY OF THE PARTY OF THE

Escena IX.

0-7 11 11 11 100

El Moreno y José.

Moreno.

José, José, por tu vía dime lo que han ordenao, pronto.

pronto.

(Con serenidad). Que sea fusilao José.

à las onse de este dia.

Moreno. ¿Qué me dises? ¡Mardision!

José. Ya mi sentencia la oi, Moreno. José.

y tranquilo aguardo aquí la hora de la ejecusion. No hay que esaltase, Moreno. ¡Me has jecho peasos el arma! Oyeme, por Dios, con carma. Tu eres un amigo bueno: mi consuelo sifro en tí
hasta el último momento;
escúchame pues, atento, lo que te voy á desí. Tengo un hijo y una esposa, a quienes yo, hombre malvao, en la miseria he dejao si, con mi vida visiosa. Tarde mi arrepentimiento es ya, para reponé lo que yo les disipé, y este es mi mayor tormento. No me espanta mi destino; solo, amigo, me atormenta, dejar á mi hijo la afrenta que trasmite un asesino á sus hijos. ¡Desgrasiao! Bastantes te tildarán, y con desprecio dirán; «su padre fué ajustisiao.»
¡Hijo de mi corason!
esta es la herensia que un padre os deja á tí y á tu madre con su vir relajasion. ¡Infamia, miseria y yanto es lo que os queda á mi muerte! no son dignos de tar suerte, jay! no lo son, sielo santo. Madre de los aflegios, depararle bienhechores que mitiguen sus dolores: ino los dejeis desvalíos! Cáyate por Dios, José, que me mata tu lamento:

M RENO.

mitiga tu sentimiento, que yo por eyos jaré cuanto pueda; te lo juro. Primero yo he de mori de jambre, que consentí ver tu familia en apuro. Hijos no tengo en el dia; er tuvo nuestro será y tu esposa vivirá como hermana con la mia. Dios premie tu compasion! ya no siento, no, morir; pues mas que te iba á pedir me ofrese tu corason. A tí, á tí amigo fiel, mi familia recomiendo. ¡Ay Moreno!... en yo muriendo, cuida mucho é mi Manuel. Al hijo de mis entrañas edúcale con esmero, y encárgale lo primero que huya de malas compañas. Oue nunca creito le dé à esos hombres corrompios, continuamente sumios en el juego y la embriagué: que huya de la osiosidá, que esa es la madre del visio: y aunque sea en su prejuisio nunca farte à la verdà. Si cumples con rectitú, este mi encargo postrero, entonses... aunque yo muero, eterna es mi gratitú. (Er sentimiento me estrosa!) Ahora, por mi ruega al sielo, y vete à darles consuelo å mi niño y a mi esposa ¡Ay! ¡quién pudiera abrasarlos! ¿Quieres que vengan aquí?

José.

Moreno. José.

MORENO.

¿Estan en Seviya? José.

Si. MORENO.

Pues ve corriendo á buscarlos, José. (Cambiando de idea). y... yévalos por favor

á Osuna en este momento, que si ven mi fin sangriento

se morirán de dolor.

¿Quién vendrá? Se oye ruío. Moreno.

(Dentro). Papá! MANUEL.

¿Que escucho gran Dios? Josè. ide mi niño es esa vos!

El Carcelero abre la puerta, y luego que entra Rosa con su niño en brazos, vuelve á cerrar y se retira.

Escena X.

. . .

Dichos, Rosa y Manuel.

Esposo! (Entrando). Rosa.

Abrazando á los dos juntos, ¡Rosa! ¡Hijo mio! José.

¿Te vas é venir, papá? MANUEL.

(Esto el alma me traspasa). MORENO.

Anda, vente, vente ya MANUEL. con nosotros á la casa; que sino yora mamá

Ši, que me iré.

José.

Pero ¿cuando? MANUEL. (¿Puede haber mas triste suerte?) Moreno.

(Sin saber que decir.) Luego: que estoy esperando... Jose.

Quisás la hora de tu muerte Rosa.

y me lo estás ocultando. Esposo, esposo adorao, ihablame por compasion! dime lo que han ordenao.

los jueses.

Solo han mandao.... Josè.

que siga en esta prision. No es eso, no, José mio: Rosa.

tu me ocultas la verdá:

0.00

en tu rostro lo he leio. ¡Ay! dime por cariá la sentensia cual ha sío. Yo no me alejo de aquí, conque inutil es cayar, si te yevan a mori primero me han de matar que separarme de ti. Tu cuerpo yo cubriré con el mio: si, mi amor: las balas resibiré en mi pecho, con valor, y en tus brasos moriré. No digas esa locura,

Jose.

considera que eres madre, no aumentes mi desventura, mira por esa criatura, si es que se queda sin padre.

Rosa.

¿Con qué te van á matar? ¡Mi reselo era fundao!...

José. Rosa.

No, Rosa; no he dicho tar. Si, si, que lo has confesao; mo me lo quiea ocultar!

Estoy de eyo persuadia, y asi, alejarme no quiero.

José.

Vete por Dios, Rosa mia. (Suena el cerrojo).

A TOTAL PROPERTY AND ADDRESS AS A

¿Mas quién yega? ¡El carselero! Sin duda Dios me lo envia.

Escena XI. C. 200%, JRT ♥

Dichos, Carcelero.

tool part on containt apartes siguientes, Rosa estará distraida, llorando y Interin los estrechando á su hijo. José. (At carcelero.) (No digais por compasion, que me van á fusilar, y ver si podeis lograr sacarla de esta prision.

CARCELERO. (Por evitarle el tormento de veros de aquí salir, me he apresurado á venir; pues ya se acerca el momento).

(A Moreno). Sal de aquí sin resistencia

con eya, y me harás favor;

pues morirá de dolor si mi partida presensia.

CARCELERO. A tomar declaracion (Alto).

al preso vendrán: y es es por lo tanto, hasta despues,

el dejarle presicion.

Rosa. Naide me separa de er.

José.

CARCELERO. No hay mas remedio, señora:
con que salid sin demora,
que luego podreis volver.

José: (A Rosa). Rosa, ¿comprometerás

al que aqui ta introdusio?

Vete, vete, ca ofresio el que despues volverás.

Rosa. ¡Esposo!... (Abrazándole).
CARCELERO. ¡Aun mas detencion?

Rosa. Dejad que bese á su hijo!

pues que es eterna colijo

aquesta separasion.

Toma al niño en brazos, lo pasa á los de José, y éste lo besa, acompañándoles hasta la puerta.

José. (A Rosa). Desecha ese pensamiento,

v, hasta luego.

Moreno (Saliendo detrás de Rosa y estrechándole la mano á José.

¡Adios, José!

defined for the

miles VII or I I'm

José. ¡Adios, amigo!...

Moreno. No sé

como é pena no reviento. (Vanse).

Escena XII.

José, solo.

Correr lágrimas, correr: este pecho desahogar, y á mi corason prestar fuersas para padeser. ¡Harto le habeis oprimio! iharto le habeis abrasao! ino sabeis cuánto ha pasao mientras os ha contenío. Vuestro peso, à destruir iba ya tó su valor, pues tan amargo dolor le era imposible sufrir (Se oye el redoble de un tambor). ¡Ay!... Respira corason y resiste tu tormento; que está muy serca el momento de que acabe tu aflisión. (Ruido dentro). Muy serca... muy serca, sí; pues ya se escucha el ruio: (Suena el cerrojo). ya el serrojo han descorrío.

Se abre la puerta, y José retrocede un poco. Miralesi ;ya están aqui!

Escena XIII.

Dicho, un Sacerdote, el Carcelero, un Oficial y Soldados. El Sacerdote se adelanta hácia José, y éste le sale al encuentro.

José. ¡Padre!

SACERDOTE. Valor, valor hijo mio;

> v en la infinita bondad del eterno Dios confia.

¡Ay!... el quiera perdonar Jose. las ofensas que le he jecho!

Adios, esposa adorá! Adios hijo de mi vida! En este istante fatal, tan solo vuestra memoria me atormenta sin cesar. SACERDOTE. Olvida, olvida hijo mio, toda idea terrenal. Fija solo el pensamiento, en la excelsa magestad de ese Dios que en una cruz, por redimir al mortal padeció muerte afrentosa, sufrió el rigor y crueldad, con que los viles sayones, el pecador pertinaz, ingrato, duro y rebelde, le atormentó sin piedad. El perdon de tus pecados pídele, sí, con afan: que con los brazos abiertos recibe este Dios de paz, al contrito pecador que ve repentido ya.
Padre miol ¡Yo lo estoy! Me arrepiento de verdá de las ofensas que he jecho aquese Dios de bondá. iÈl me reciba en su grasia! Oh, Virgen inmaculá, madre de los pecaores consuelo de tóo pesar; cubrirme con vuestro manto! Mirarme con cariá! A vos, Madre, yo me acojo: señora, soy criminar; pero mi arrepentimiento, desde el trono selestial Madre de Dios, estais viendo; y por lo tanto, rogar à vuestro divino hijo

OSÉ.

que me dé la eterna pas!

Marchemos sin dilasion. (Se dirige con el Sacerdote á la puerta, y al llegar á ella aparece el Marqués con precipitacion.

Escena última.

Dichos, Marqués, y despues Rosa, Manuel y el Moreno.

Marqués. Alto, señor oficial:

que el capitan general

le ha concedido el perdon. (Le da un pliego. En este mo-

t . .

mento entran Rosa, Manuel, y el Moreno.)

Rosa. ¡Abrasame dueño mio!

Moreno. Y luego á mí, Morachera!

que vaya saliendo fuera

el susto que hemos sufrío. (José los abraza á todos, y dice

al Marqués.)

José. ¡Ay señor! ¿Con qué pagaros

lo que habeis hecho por mí?

Marquès. Pagado está; solo así

podia yo recompensaros.

Rosa. Cuanto, señor, os busqué!

y por mas que preguntaba; in alculus que la en Seviya no os hayé.

Cuanta ha sido mi aflision!

Marqués. Ni un momento he descansado

à fin de haber alcanzado alta mant mant ma

de las partes el perdon.

La esposa, que abandonada de la companya de la desgraciado tenia, en la companya de la companya del companya de la companya de la companya del companya de la companya del companya de la companya de la companya de la companya de la companya del companya de la companya del companya de la companya de la companya de la companya de la companya del companya de la companya de la companya de la compan

aquí en Sevilla vivía,

hasta el estremo apurada:

Cuán bueno es su corazon! Cuanto á su esposo lloraba,

mientras yo le suplicaba

que concediera el perdon!

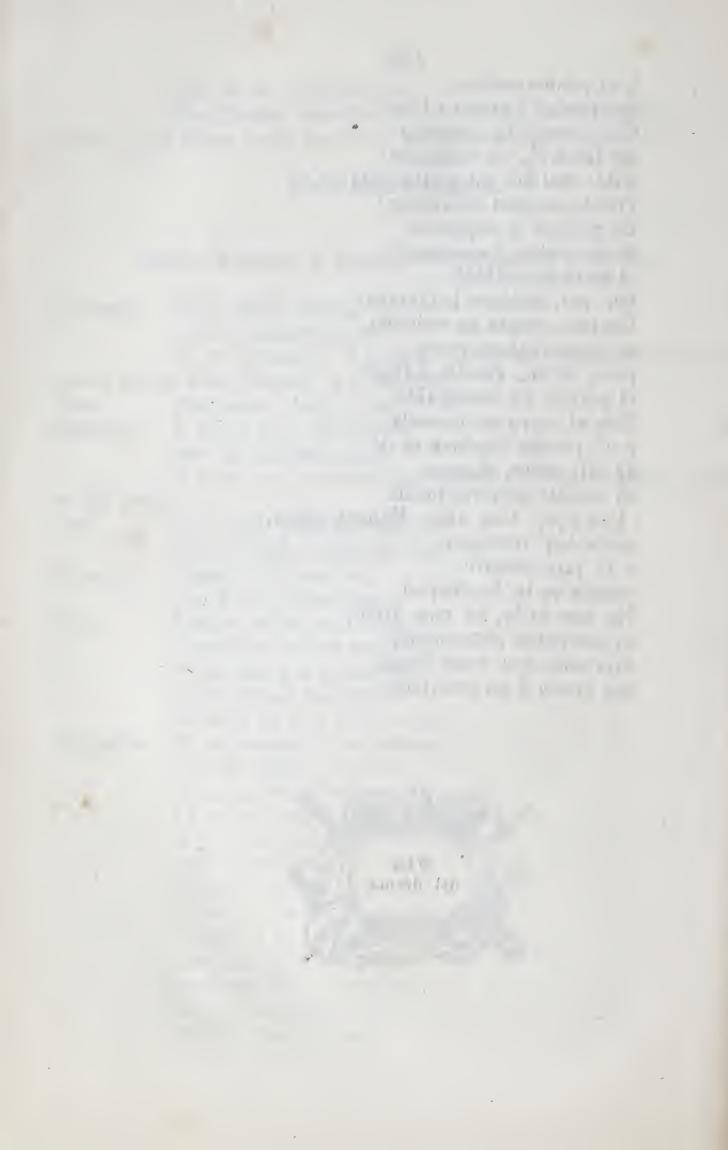
En fin; con afan prolijo

vuestro estado le pinté,

v su perdon alcancé por piedad à vuestro hijo. Con el voy à la presencia del General, al momento. Oh! cual fué mi sentimiento viendo su gran resistencia! En nombre le suplicaba de mi padre, y conmovido, el servicio recibido por vos, tambien le pintaba. Cuanto, cuanto ha resistido, no podeis calcular vos: pero, en fin, gracias à Dios, el perdon he conseguido. Dios el suyo me conseda, y el premio tambien os dé: de mi, señor, disponé pa cuanto serviros pueda. (A su hijo). Con afan, Manuel amao, desde hoy trabajaré, y te juro reuniré cuanto yo te he disipao. No mas vicio, no mas vicio ni compañas pernisiosas, hijo mio, que estas cosas nos yevan à un presipicio.



osé.





Los representantes de esta Galeria; son los Señores que à continuacion se espresan.

D. Antonio Cordero	 Almeria.
D. Juan Muro , .	
D. Pablo del Pino y Mora	 Aguilar de la frontera.
D. Jesé Marcili	
Sres. Llorens hermanos	 Barcelona.
D. F. Arjona	 Cádiz.
D. Antonio Crivell.	Ceuta.
D. Rafael Arroyo.	 Córdoba.
Sres. Astudillo y Garrido.	 Granada.
D. José Salas	
D. Francisco Delgado	 Lorca.
D. Manuel Romeral	 Madrid.
Sres. Delgados hermanos	 $Idem.$ \cdot
D. Fermin Guirao	 Murcia.
D. José Moreti	
D. Juan Antonio Fé	 Sevilla.
D. Eusebio Garcia Ochoa. D. Juan Bautista Gimeno.	 Toledo.
D. Juan Bautista Gimeno.	Valencia.

En los demás puntos del reino cobrará el derecho de representacion, los Sres. representantes de la Galeria Dramática de los Señores Delgado Hermanos.